

感谢您购买公司产品。请在使用前仔细阅读说明书，以便正确使用。并请妥善保管本说明书。

购买日期	年	月	日
购买处			

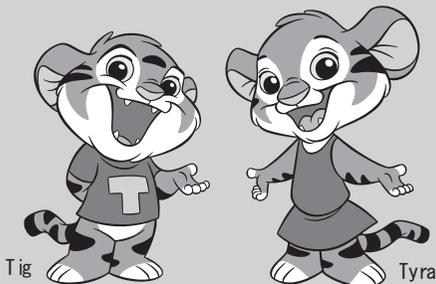
家庭用

# 虎牌 电烤箱

## 使用说明书

### 目录

1 安全须知	1
2 部件名称和附件	4
首次使用前 / 一段时间不使用时	4
从烤架上拆下扎带	4
3 使用方法	5
烹制贴士和注意事项	7
菜单示例和烹制时间	8
4 维护	9
每次使用后要清洁的部件	9
变脏时要清洁的部件	9
碎屑盘的拆卸和安装	9
规格	9
5 故障排除	10
购买耗材和配件	10



©2003 TIGER CORPORATION

220V 专用 ( 请勿使用交流 220V 以外的电源 )

# 1 安全须知

请在使用前仔细阅读并务必遵守这些须知。

- 下面介绍的注意事项旨在保护用户和其他个人免受身体伤害和造成财产损失。务必遵守这些须知，它们都是非常重要的安全防范措施。
- 请不要撕下产品上的安全标签。

下面按照使用不当或不遵守须知所造成的伤害和损失程度，对于安全须知进行分类、介绍。

 <b>警告</b>	表示用户操作不当， <b>“可能会造成死亡或严重人身伤害<sup>k1</sup>”</b> 。
 <b>注意</b>	表示用户操作不当， <b>“可能会造成人身伤害<sup>k2</sup>或财产损失<sup>k3</sup>”</b> 。

k1: 此处所定义的“严重人身伤害”是指视力丧失、伤害、烧伤（高温或低温烧伤）、触电、骨折或中毒等医学症状并会有后遗症和/或需要住院或长期看门诊治疗。  
k2: 此处所定义的“人身伤害”是指身体伤害、烫伤或触电等情况，但不需要住院或长期看门诊治疗。  
k3: 此处所定义的“财产损失”是指对于建筑物、家用物品、家畜、宠物等造成的连带损失。

### 所使用符号的说明

 注意	△ 符号表示警告或小心。警告或小心的具体细节在符号内或符号旁边的图片或文字中表示。
 禁止	⊘ 符号表示禁止的操作。被禁事项的具体细节在符号内或符号旁边的图片或文字中表示。
 指示	● 符号表示要执行的操作，或应遵守的须知。所指示事项的具体细节在符号内或符号旁边的图片或文字中表示。

## 警告

- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| <br>禁止拆卸。 | <b>请勿改造。请勿让维修技术人员以外的其他任何人员拆卸或维修电器。</b><br>可能引起火灾、触电或伤害。   |                | <b>请勿在易燃物（如窗帘）旁边使用。</b><br>可能造成起火。                         |
|           | <b>只使用 220V 交流电。</b><br>以其它电压使用产品可能会造成起火或触电。  |                | <b>先将插头牢牢插入电源插座。</b><br>可能引起触电、短路、冒烟或起火。                   |
|           | <b>使用 10A 或更高的产品专用交流电源插座。</b><br>在同一个交流电源插座上连接其它器具可能会造成分支插座过热，从而导致起火。                             |                | <b>如果电源线或插头已损坏，或电源插座中的插头松脱，请勿使用产品。</b><br>可能引起触电、短路、冒烟或起火。 |
|           | <b>请勿使用损坏的电源线，请勿损坏电源线。</b><br>(保护电源线，请勿用蛮力、放在高温地方附近，拉扯、扭曲、绑扎电源线，在电源线上放重物或卷起它。)<br>不这样做可能会造成起火或触电。 | <br>请勿用湿手触摸设备。 | <b>请勿用湿手插入或拔下电源插头。</b><br>可能造成触电或人身伤害。                     |
|           | <b>如果电源插座上积了好多灰尘，请彻底将其清除。</b><br>可能引起火灾。  |                | <b>将烘焙盘放入电器中，请勿在盘中放油。</b><br>可能引起火灾。                       |
|   |   |                | <b>请勿让儿童独自使用电器，并且请勿在婴幼儿可以够到的区域内使用。</b><br>可能造成烧伤、触电和伤害。    |



**请勿把电器浸入水中，或向电器上泼水。**  
可能造成短路、触电和故障。

严禁将设备浸入水或其它液体中。



**如果发现有任何问题，如箱门变形或加热元件损坏，请勿使用电器。**  
可能造成触电。



**如果发现有任何问题或损坏，请立即停止使用电器。**

继续使用可能造成起火、触电或人身伤害。

(问题示例)

- 电源线和插头异常发热。
- 移动电源线时，有时有电，有时没电。
- 产品出现异常，如温度极高或有烧焦等异味。
- 接触产品时有酥麻的触电感。
- 其它问题

立即从电源插座上拔下电源线插头，然后联系虎牌维修部以检查和维修。

## ⚠ 注意



**不使用时拔下电源插头。**

可能由于绝缘短路造成人身伤害、烫伤、触电或起火。

拔下电源插头。



**从电源插座上拔下时务必抓住插头。**

可能引起触电、短路或起火。



**请勿使用多位电源插座。**

可能引起火灾。



**请勿将此电器用于烹制以外的其它用途。**

可能引起火灾。



**请勿在电器上放置烘焙盘、烤架、食物或任何含水玻璃器皿或瓶罐。请勿将任何物件放入电器下面的缝隙。**

可能造成电器变形或老化，从而造成起火。另外，溢溅的水也可能会造成触电、起火或故障。



**请勿将任何易受到高温影响的容器，如塑料或纸质制品，或塑料套放到电器中。**

可能造成它们熔化或燃烧，从而造成起火。



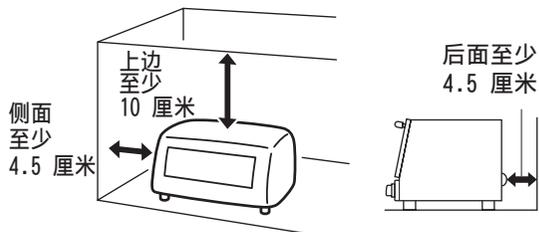
**请勿在不稳定的表面、桌台或易受高温影响的垫子上使用。**

可能造成起火。



**请勿靠近墙壁或家具使用。**

电器产生的蒸汽或热量可能会损坏墙壁或家具，从而造成起火或褪色。放在厨柜中使用时确保里面不至于充满热量。在木架上使用电器时，如下图所示，确保电器周围有足够的空间。在塑料布或树脂墙壁和家具等附近使用电烤箱时需要更大空间。



保证侧面至少有一侧为开放状态。



**请勿将定时器旋钮固定死或旋转太过。**

可能造成起火。



**请勿抓住箱门把手搬动电器。**

如果箱门破裂，箱门或电器可能会跌落，从而造成人身伤害或电器损坏。



**烤架或碎屑盘拆下或箱门打开时，请勿使用电器。**

可能造成起火、燃烧或故障。



**请勿使用电器烧水或加热饮料。**

将食物以外的任何东西放入电器可能会造成起火。



**请勿对整个电器进行冲洗。**

请勿向电器或电器底部洒水，以免造成短路和触电。



**电器放置的高度请勿高出肩部。**

从电器中取出烹制好的食物时，箱门可能会烧伤您的手。

# 1 安全须知

## 注意



**请勿在箱门上放置任何较重食物。**  
可能造成电器侧翻，食物掉下，或故障发生。



**确保碎屑盘安装正确。**  
可能造成起火。



**请勿直接在烤架（网）上烹制生肉、鱼、多油/油炸食物。务必使用烘焙盘。**  
油可能会滴入电器中，造成起火。即使含油食物被放入或包入铝箔中，也要确保将其放入深底烘焙盘，因为油可能会从铝箔的孔中流出。



**操作时请勿使电器无人看管。**  
过度加热可能会造成食物烧焦或起火。烹制时确保在电器的不远处和检查食物。



**请勿加热罐装或瓶装食物等。**  
它们可能会爆炸或加热到极高温度，从而造成烧伤或伤害。



**请勿过度加热涂有黄油或果酱的面包。**  
可能造成面包起火。



**请勿过度加热。**  
可能造成起火。用油加工过的食物等包含大量油，如果过度加热则可能起火。



**请勿用铝箔盖住碎屑盘。**  
可能造成故障。



**请勿在使用时或刚使用后触摸高温表面或玻璃窗口。**  
可能造成烧伤。



**不应通过外部计时器或单独的遥控系统来操作本电器。**



**如果食物开始冒烟或起火，请立即关闭定时器并拔下电器的电源插头。**  
可能造成起火。在火熄灭之前请勿打开箱门。如果打开箱门，空气进入会使火越旺。请勿向电器上泼水，以免损坏玻璃窗口和加热元件。



**待到电器冷却后再搬动。**  
可能造成烧伤。



**待到电器冷却之后再执行维护。**  
高温表面可能造成烧伤。



**确保在使用后对电器进行清洁。**  
如果在电器中留下碎屑或油，下次使用时可能会造成冒烟或起火。



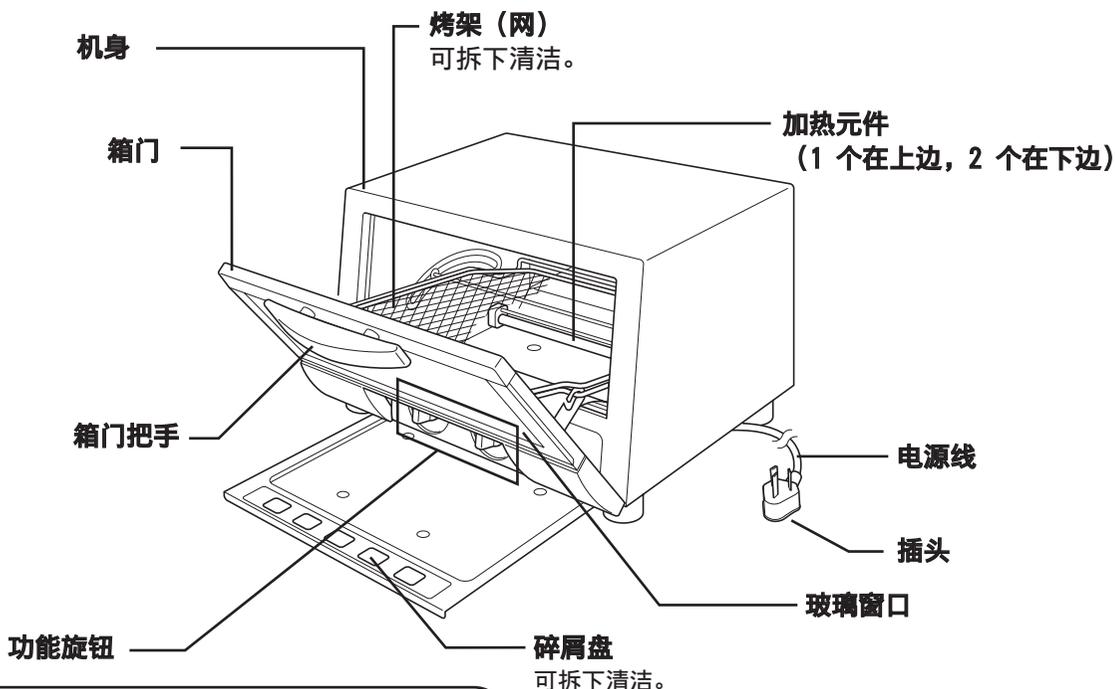
**本电器适用于家庭和类似用途，如：**

- 商店、办公室和其它工作环境的员工厨房区
- 农家
- 酒店、汽车旅馆和其它居住环境的客人使用
- B&B 公寓酒店

### 遵守这些安全须知可让电烤箱经久耐用。

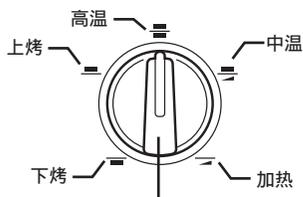
- 在使用过程中或刚使用后，请勿向玻璃窗口泼水。可能造成损坏。
- 请勿对电器进行预加热。可能造成故障。
- 请勿长时间使用电器，以及过度加热食物。温度可能会升得很高，从而造成电器部件褪色。
- 请勿对加热元件或玻璃窗口使用蛮力。可能造成损坏。
- 确保经常清洁烤架。盐、油和油脂可能会造成腐蚀。
- 请勿在其它烹制设备（如煤气炉等）使用烤架或烘焙盘。可能造成变形或损坏。

# 2 部件名称和附件



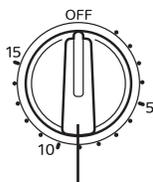
## ■ 加热元件选择器 (5种设置)

根据菜单进行更改。  
(参阅第8页)



加热元件选择器旋钮

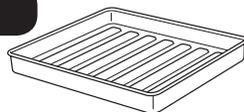
## ■ 定时器 (15分钟) 设置定时器以适合 您的菜单。



定时器旋钮

## 附件

### 深底烘焙盘



- \* 深底烘焙盘中间翘起(上翘)。此形状并非异常。这样设计是为了适合电烤箱的功能。
- \* 尽管加热时深底烘焙盘可能会拱起,但它不影响正常使用。

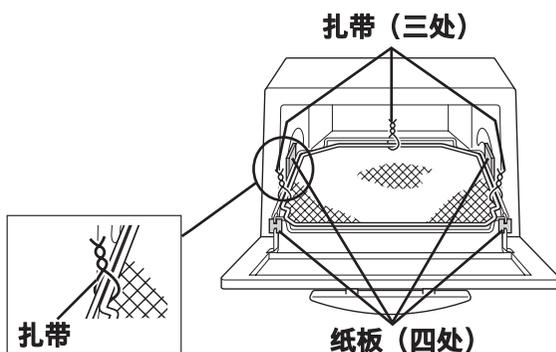
## 首次使用前/一段时间不使用时

1 从箱中取出电烤箱和深底烘焙盘。

2 冲洗深底烘焙盘和烤架  
(参阅第9页)。

## 从烤架上拆下扎带

使用前, 拆下用于固定烤架的扎带(三处)和纸板(四处)。



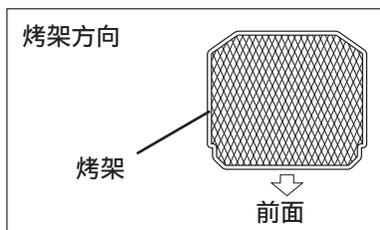
# 3 使用方法

## 1. 将电烤箱插接到电源插座。

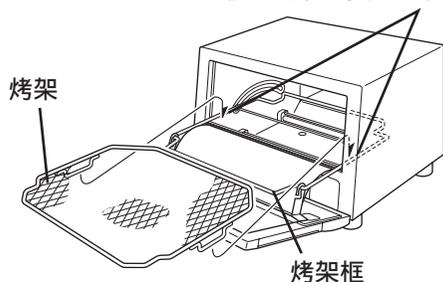
### 检查设置时间

检查定时器设置到"OFF"（关）。

## 2. 将烤架放到烤架框上。

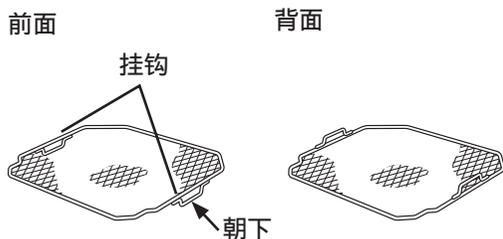


使左右挂钩放入烤架框内



### 检查设置时间

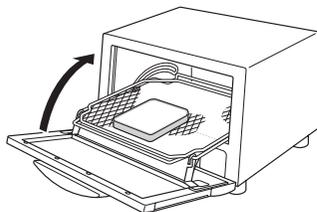
检查烤架并正面朝上放置它。插入烤架，使左右挂钩放入烤架框内，可能造成烤架滑出。



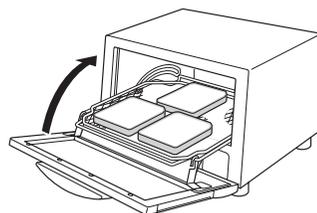
## 3. 将食物放入电烤箱，然后关上箱门。

### ■ 放上烤架

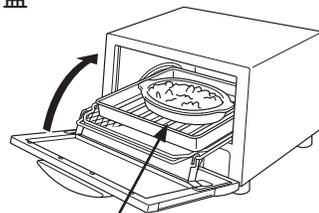
1 片面包



3 片面包



### ■ 放上深底烘焙盘



将深底烘焙盘放到烤架上

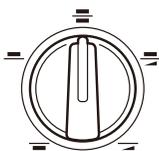
### 注意

- 确保使用随电烤箱附带的深底烘焙盘，以免造成故障和起火。
- 烹制可能会通过烤架网眼往下掉落的食物、多汁或含油食物时，确保使用深底烘焙盘。可能造成故障和起火。
- 将易溅油的食物（如鱼和肉）包在铝箔内后将其放到深底烘焙盘中，以免造成起火。

## 4. 设置加热元件选择器旋钮。

有关菜单示例和烹制时间，  
(参阅第8页)。

转动旋钮以设置加热



### 加热元件选择器

加热元件选择器	上边 加热元件	下边 加热元件
高温 (☰)	560 W	740 W
中温 (☱)	560 W	* 370 W
加热 (☴)	-	* 370 W
下烤 (☷)	-	740 W
上烤 (☶)	560 W	-

\* 对于这些设置，加热元件不变红。这并非故障。

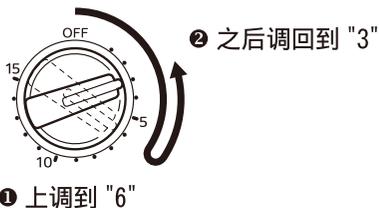
## 5. 设置定时器。

有关菜单示例和烹制时间，  
(参阅第8页)。

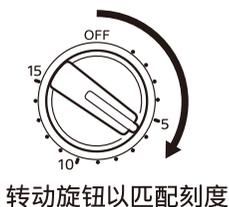
电源开启，电烤箱开始烹制。

### ■ 设置为 "5" 分钟以下时

例如：设为 "3"



### ■ 设置为 "6" 分钟以上时



### 烹制时的蒸汽

在烤制面包或其它含水食物时，电烤箱主体和箱门之间的缝隙可能会有蒸汽冒出。这并非故障。

### 连续烹制食物时

在连续烹制食物时，为避免食物烧焦，请从第二个食物开始减少烹制时间。

### 内置过热保护自动调温器

- 当烤箱达到设置的温度时，加热元件会通过自动关闭和再启动以防止温度过高。这可以避免温度升得过高。
- 如果电烤箱用于连续烹制许多食物，则加热元件会更加频繁地开启和关闭，这可能会增加烹制时间。
- 在连续烹制食物的间隔期间，请使箱门保持打开以便电烤箱在烹制下一个食物之前冷却下来。

### 烹制冷冻食物以及鱼和肉时

烹制贴士和注意事项  
(参阅第7页)。

### 烹制时的噪音

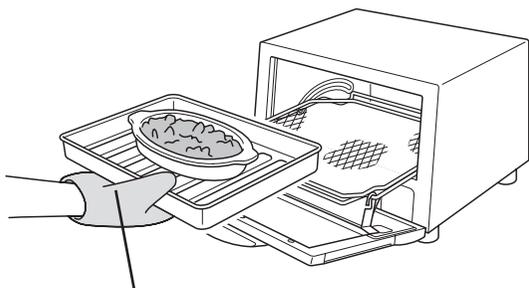
烹制加热时您可能会听到劈啪声。这并非故障。

### 关于定时器

- 您可以设定 1 到 15 分钟的时间。
- 您可能会听到定时器在计时结束后仍作响。这并非故障。

# 3 使用方法

## 6. 电烤箱铃响起时请取出食物。



取出时使用烤箱手套等以免烧伤

## 7. 拔下电源插头。

### 注意

使用时或刚使用后请勿触摸任何金属部件或玻璃表面，以免造成烧伤。

## 烹制贴士和注意事项

### 烹制冷冻食物时

- 烹制冷冻食物时，使用标有“电烤箱可用”的食品，并检查食物包装上的注意事项。
- 烹制时间取决于防过热自动调温器。如果自动调温器工作，则烹制食物使用的时间可能比包装上所示时间长一些。（参阅第6页）
- 取下食物表面的结冰以均匀烹制食物。

### 烹制味道强烈的食物时

用铝箔将食物包起来后放入深底烘焙盘，然后烹制。

### 烹制油炸食物时

在烘焙盘上垫上铝箔后进行烹制。

### 烹制易烤焦的食物时

- 可缩短烹制时间，观察食物表面颜色，适时翻动食物，将食物置于铝箔上或用铝箔包起来进行烹制调节。
- 如果您烹制的食物容易烧焦，请用铝箔盖住它以防烧焦。

### 烹制鱼或肉时

为防止油溢出，请用铝箔将食物包紧后放入深底烘焙盘中，然后烹制。

### 注意

- 注意，如果冷冻炸肉饼过度烹制，则里面的馅可能会喷出来。
- 请勿烹制冷冻天妇罗。可能引起火灾。
- 注意，直接在烤架上烹制食物时，可能会遗留气味，并被烹制的下一个食物吸收。
- 请注意在使用烹制膜时，因烹制时间和条件的不同，可能造成火灾。

## 菜单示例和烹制时间

\* 依照电烤箱上显示的菜单说明和下面的菜单表设置加热元件选择器和定时器。

菜单		份数	深底烘焙盘 (○ = 使用烘焙盘)	加热元件选择器	定时器 (分钟) (初次设置)	注
烤面包片 / 吐司	面包 (吐司)	1	-	高温 (  )	3 至 3.5	6 片装面包
		2	-		3.5 至 4	
		3	-		3.5 至 4	
	冷冻吐司	1	-		3.5 至 4	
		2	-		4 至 4.5	
		3	-		4 至 4.5	
比萨饼	2	○	4.5 至 6.5	6 片装面包 请垫上铝箔		
烘焙	脆皮	2	○	14 至 15	1 份约 300 克	
	箔包烹制	2	○	14 至 15	1 份约 120 克的箔包 确保箔包闭合的一面朝上	
	烤红薯	1	○	25 至 30	直径约 4 厘米、200 克的甘薯	
	比萨	1	○	5 至 6	直径约 25 厘米 的比萨 请在深底烘焙盘上垫上铝箔	
	冷冻比萨	1	○	8 至 10		
冷冻食物	冷冻比萨	1	○	中温 (  )	9 至 11	
	冷冻炸薯条	约 200 克	○	高温 (  )	15 至 20	请在深底烘焙盘上垫上铝箔, 并将炸薯条分散放置。
餐后甜点	软曲奇	8	○	中温 (  )	5 至 7	请垫上铝箔 注意不要过度烹制。 如果软曲奇饼表面烧焦, 请用铝箔盖住
	加热油炸食物	3	○		3 至 6	请在深底烘焙盘上垫上铝箔
加热	面包卷	4	-	加热 (  )	6 至 8	注意不要过度烹制。
	羊角面包	4	-		7 至 9	
	百吉饼	2	-	下烤 (  )	3 至 5	

\* 电烤箱不需要预加热。

\* 由于烹制时间根据配料的温度、材质、分量、类型、室温和电压等而产生差异。因此, 可边观察边调整时间。

\* 在连续烹制食物时, 过热保护自动调温器启动后, 加热元件可能会关闭一小会儿。可边观察边调整时间。

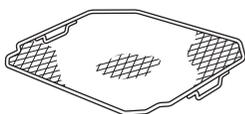
\* 如果您需要烹制 15 分钟以上, 待到计时结束后, 再重新旋转旋钮增加更多时间。

# 4 维护

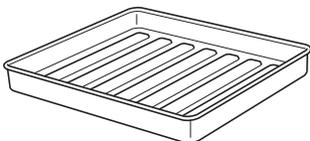
- ◆ 拔下电源插头，待产品冷却后再进行清洁。
- ◆ 用洗洁剂清洁时，请使用厨房用的合成洗洁剂。
- ◆ 只使用干净的软材料，如布、海绵。

## 每次使用后要清洁的部件

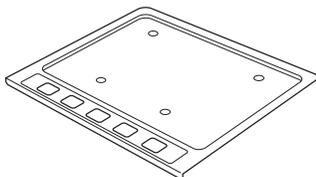
### ■ 烤架



### ■ 深底烘焙盘



### ■ 碎屑盘

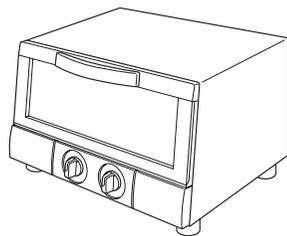


1. 使用海绵并蘸少许用水或温水稀释的清洁剂进行清洁，用清水漂洗。

2. 用干布将这些部件彻底擦干。

## 变脏时要清洁的部件

### ■ 本体



1. 使用布并蘸少许用水或温水稀释的清洁剂对部件进行清洁。在清洁前把布拧干。

2. 用干布将电烤箱上的清洁剂彻底擦干。

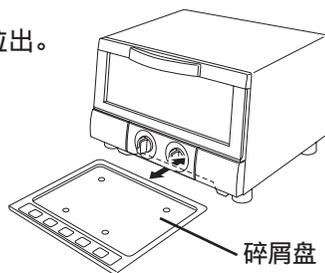
## 碎屑盘的拆卸和安装

### ■ 拆卸

径直将碎屑盘拉出。

### ■ 安装

将盘放回烤箱。



### 注意

- 请勿使用有害材料，如：稀释剂、洗洁剂、漂白剂、金属和尼龙洗涤垫，以及经过化学处理的擦布。
- 请勿放入洗碗机、干燥机中或热水中。
- 确保在使用后对碎屑盘进行清洁。如果您不清洁碎屑盘，则表面可能会被烧焦，造成食物烹制不均匀。
- 请勿对整个电烤箱进行清洁。或将电烤箱浸入水中。
- 清洁时，请勿对上边和下边的加热元件以及玻璃窗口过分用蛮力。

## 规格

电源	电源 (W)	外部尺寸* (厘米)			重量* (kg) (不包括深底烘焙盘)	线长* (m)
		宽度	深度	高度		
220 V 50 Hz	1300	35.4	34.4	24.2	4.2	1.2

\* 近似值。

# 5 故障排除

在请求维修前检查以下各项。

问题	检查	措施	参考页
烹制所用时间过长。	您是否是连续烹制食物？	如果电烤箱用于连续烹制许多食物，则加热元件会更加频繁地开启和关闭，这可能会增加烹制时间。	6
		请使箱门保持打开以便电烤箱在烹制下一个食物之前冷却下来。	6
	电烤箱内是否有油污？	如果有油溅到电烤箱内部，则过热保护自动调温器工作异常，会导致无法加热。请确保在使用后对电烤箱进行清洁。	6/9
	加热元件选择器旋钮是设置为“上烤”、“下烤”还是“加热”？	使用加热元件选择器旋钮选择想要使用的加热元件。	6
箱门关不上。	烤架是否正确安装。	正确安装烤架。	5
食物烹制不均匀，或电烤箱所放的表面被烧焦。	碎屑盘是否需要清洁？	确保在使用后对碎屑盘进行清洁。	9
	碎屑盘是否安装？	使用前确保碎屑盘已牢固安装。	9
电烤箱不烹制。（上边和下边加热元件不变红。）	插头是否连接到电源插座？	将电烤箱插接到电源插座。	5
	加热元件选择器旋钮是否设置为“高温”以外的其它设置？	如果是“高温”以外的其它设置，加热元件不会变红。这并非故障。	6
电烤箱中冒烟或有异味出来。	是否是首次使用电烤箱？	首次使用电烤箱时，可能会有冒烟或异味。这并非故障。使用电烤箱次数多了以后，冒烟或异味情况会减少。	
	碎屑盘、烤架、深底烘焙盘或电烤箱内部是否很脏？	确保在使用后对电烤箱进行清洁。	9
问题	原因		
定时器在计时完成后仍旧滴答响。	您可能会听到定时器在计时完成后仍旧滴答响。这并非故障。		
加热元件关闭后再次开启。	这是自动调温器在启动。这并非故障。		
电烤箱中有蒸汽冒出。	电烤箱主体和箱门之间的缝隙可以排出蒸汽。这并非故障。		

## 购买耗材和配件

您可以从购买烤箱的当地经销商处购买以下配件。

**烤架**

**深底烘焙盘**

**碎屑盘**

**树脂部件（老化时）**

如果经常处在高温和蒸汽下的树脂部件（如箱门把手）发生老化情况，请予以更换。  
（须自费维修）

**爱心检查****长年使用的多功能料理锅检查!****是否有这些症状?**

- 使用中, 电源线或插头异常发热。
- 电源线松动, 有时有电, 有时没电。
- 跟平常不同, 有异常变热、烧焦的味道。
- 接触产品时有酥麻的触电感。
- 其他异常或故障。

若有以上症状,  
为防止发生故障  
或事故, 请立即  
停止使用。

我们已悉心关注产品的品质管理, 但万一产品发生故障, 请将下列内容通知联络地址所列的就近的办事处, 我们将及时给予妥善处理, 关于产品的其它问题, 也敬请垂询。

**① 产品名称 ② 产品型号 ③ 产品使用情况 (请尽可能详尽描述)**

为持续提高产品性能, 本说明书所载产品的外观设计式样及产品部件, 可能在未告知的情况下变更。

**8008200885**

(未开通800免费电话地区请拨打021-52232500)  
时间: 周一~周五 9:00-17:00

您帮我

# タイガー魔法瓶株式会社

地址: 日本大阪府门真市速见町3番1号

**制造商: 上海虎生电子电器有限公司****地 址: 上海市闵行区浦江镇三鲁路4228号****中国地区总代理: 钛格贸易(上海)有限公司**

TIGER HANBAI(SHANGHAI)CO.,LTD.

**网 址** <http://www.tiger-corporation.cn>**中国总部** 上海市闵行区浦江镇三鲁公路4228号

电话:021-54338598 传真:021-34030030 邮编:201114

**上海分公司** 上海市徐汇区漕溪北路88号圣爱大厦1903室

电话:021-64681555 传真:021-64689659 邮编:200030

**北京分公司** 北京市朝阳区北苑路红军营路天郎园傲城融富中心A1506

电话:010-84932504 传真:010-84924726 邮编:100407

**成都分公司** 四川省成都市红星路三段16号正熙国际大厦1808室

电话:028-86670566 传真:028-86676082 邮编:610016

**大连分公司** 辽宁省大连市中山区武汉街73号城市广场805室

电话:0411-82311925 传真:0411-82311935 邮编:116001

**深圳分公司** 广东省深圳市宝安区西乡街道107国道西乡段467号(固戍路口)

愉盛工业园12栋7楼

电话:0755-29175656 传真:0755-29173669 邮编:518126

**西安分公司** 陕西省西安市碑林区长安北路89号中信大厦11C

电话:029-87814951 传真:029-87814952 邮编:710061